宮坂香帆プロフィール

●10月17日生まれのてんびん座で、千葉県出身。血液型はA型。
●デビュー作は「ジャングル・ボーイ」(1992年少女コミック増刊11月15日号)
●現在Cheese!で大活躍中です♥

作者からのメッセージ

修学旅行の話での、はるなのギャグシーンが気に入ってます。全てストーリーよりも先に考えついたギャグネタだったので、話の中で全部使えて良かったです。しかし、担当さんにはギャグに力入れなくていいから…!!といつも怒られます(笑)

恋愛上等!!女の子の秘教科書
MONTHLY チーズ!
Cheese!
毎月24日発売

FLOWER COMICS
Cheese!フラワーコミックス

宮坂香帆
Real Kiss
リアル キス

FLOWER COMICS
Real Kiss
宮坂香帆

小学館
FC1646

9784091316462

ISBN978-4-09-131646-2

C9979 ¥400E

19299790040O2

定価・本体400円＋税

雑誌 46026-46　　小学館

●宮坂香帆のFC

Real Kiss
僕達は知ってしまった①〜③
「彼」first love 全10巻
微熱少女 全10巻
Kiss in the Blue 全4巻
16engage 全2巻
●宮坂香帆傑作集
①放課後は恋の予感
②悪党II 悪魔の口唇
●かぼりんの誘惑キッス
①love love
②悪党Scandalous Honey

★小学館文庫
微熱少女 全5巻
16engage
Kiss in the Blue 全2巻

Cover design 益子典子

Real Kiss

Real kiss

—リアル キス—

Kaho Miyasaka presents

宮坂香帆

＊Cheese!（チーズ）フラワーコミックス＊

Real Love

Real Love

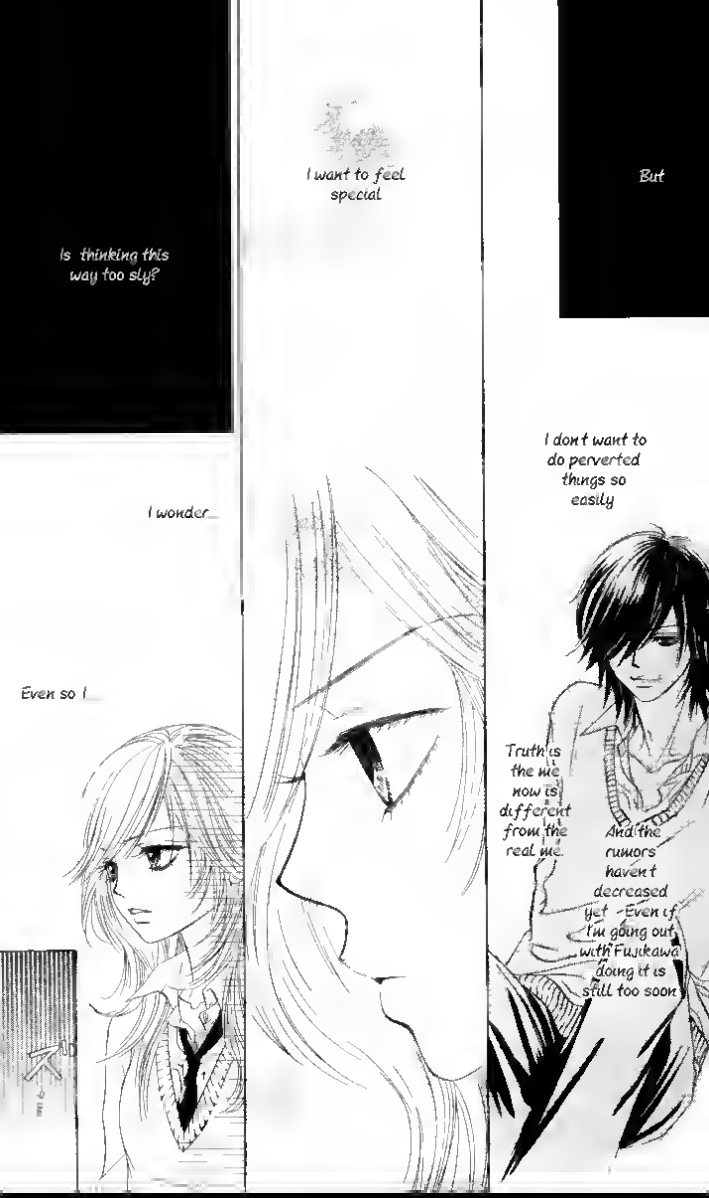
Fujikawa is the only guy I feel good about while kissing

AH!

TODAY IS BREAD PUDDING DAY
GOTTA GO!
PFFT
EVEN THOUGH THE MOOD WAS GETTING BETTER?
WE, WELL WELL, WAS IT?

BREAD...
THEN, HOW ABOUT THIS?
Bread Pudding is...

That was close
I almost fell for it
I feel so good while kissing Fujikawa
Pant Pant
Pant Pant
Pant
If this continues...
I will overreact about everything that happens after this...
PERHAPS...
ANYWAYS, COMPARED TO OTHER GUYS, HE IS MUCH BETTER RIGHT?
HA HA


I want to feel special
But
Is thinking this way too sly?
I don't want to do perverted things so easily
I wonder_
Even so I_
Truth is the me now is different from the real me.
And the rumors haven't decreased yet -Even if I'm going out with Fujikawa doing it is still too soon

AGAIN?!
000!
From
Sub
Have you read the text I sent you? Why isn't Shin-kun here?!
ブー
ブー
ブー
ブー
HMM
HARUNA, YOUR PHONE IS RINGING
ブー

JUST LEAVE IT. IT'S FROM MY EX-BOYFRIEND
EHH?! ARE YOU STILL KEEPING IN CONTACT WITH HIM?
WELL, WE MET BY CHANCE NOT LONG AGO, AND LATELY I'VE BEEN RECEIVING MESSAGES FROM HIM...
YOUR PHON HAS BEEN RINGING CONTINUOUSLY FOR A WHILE NOW. HASN'T IT?
HE'S THE GUY WHO WILL KEEP CALLING UNTIL I'LL ANSWER... LEAVE ME ALONE, OKAY?!
FUJIKAWA, HUH?..
.....
EVEN IF I BLOCK THE NUMBER HE ALWAYS FINDS A WAY TO CONTACT ME...
HARUNA, IF YOU DON'T TELL ANYONE ABOUT THIS MATTER, NOBODY WILL BE ABLE TO HELP...
HAVE YOU TOLD FUJIKAWA ABOUT THIS MATTER? WHAT DID HE SAY?
EVEN IF I TOLD HIM ABOUT IT, HE WOULD ASK WHY DOESN'T HE LEAVE ME ALONE AND THAT'S ALL...
FUJIKAWA IS NOT RELIABLE AT ALL, HUH?

WHEN I HEARD THAT YOU'RE GOING OUT WITH FUJIKAWA I WAS REALLY SURPRISED. IF HE'S REALLY YOUR BOYFRIEND, WHY DON'T YOU ASK HIM TO HELP YOU OUT?
HE'S JUST TOO INSIGNIFICANT FOR HIM...
THAT'S NOT TRUE! HOW TO SAY THIS BETTER.
FUJISAWA WOULDN'T EVEN BOTHER TO THINK OF THAT GUY AS AN OPPONENT.
DON'T YOU TRUST HIM?
SHOULD I? I WONDER
EHH?!
OR SHOULD I ASK IF YOU'VE ALREADY DONE IT WITH HIM?
SOOO, WHAT WAS IT LIKE? HOW WAS HE? WE'RE JUST CURIOUS~
LOVE, HUH? ♡
WELL, I BELIEVE IN HIM, SO IT'S ALRIGHT AFTER ALL, THEY'RE JUST RUMORS.
SHUT UP...
SO, WHAT ARE YOU GOING TO DO ON THE 14TH ? DO YOU HAVE ANY PLANS WITH FUJISAWA?
I WAS REALLY SURPRISED TOO THERE WERE LOTS OF RUMORS ABOUT FUJISAWA BEFORE, RIGHT?
LIKE THIS RUMOR ABOUT MARRIED WOMEN AND OTHER THINGS, ARE YOU OKAY WITH THAT?

CHOCOLATE?
I WONDER IF HE EATS CHOCOLATE AT ALL...
I don't think he likes sweets
THEN, IT'S DEFINITE THAT SOMETHING IS GOING TO HAPPEN ON VALENTINE'S DAY~
YOU HAVE TO GIVE HIM HAND-MADE CHOCOLATE <3
WHAT? REALLY? DON'T TELL ME YOU HAVEN'T GONE HOME TOGETHER EITHER...
NO...
WE HAVEN'T DONE IT YET!
Is it that bad?
WHAT KIND OF IMAGE IS THAT?...
I IMAGINE THAT IF YOU'RE GOING OUT WITH THAT KIND OF GUY, HE WOULD TAKE YOU HOME ON THE SAME DAY
RIGHT?
THEN... HOW ABOUT A HOMEMADE SWEATER?
KNITTING?
AH...
It... It looks good...
HMMM
SO CLUMSY...
Valentines huh?
Somehow I start to think that I don't know anything about Fujikawa
WELL, IT IS AND YOU MIGHT MAKE SOME MISTAKES BUT AS LONG AS IT IS MADE BY HIS GIRLFRIEND, HE SHOULD BE HAPPY TO RECEIVE IT. IT WENT WELL FOR ME
ISN'T IT TOO DIFFICULT TO DO IT?

Oh, here's a chance to get to know him better!
Or that's what I thought.
As I thought I can't trust him.
What do you think you're doing?! Hey!
I DON'T CARE,
I UNDERSTAND THAT YOU HAVE A GIRLFRIEND NOW BUT I STILL CAN'T GIVE UP ON YOU, FUJIKAWA-KUN.
I CAN BE YOUR SECOND GIRLFRIEND SO...

ALRIGHT

BUT YOU WILL NEVER BECOME MY NUMBER ONE GIRL, UNDERSTOOD?
Wh...
Wh
what did he just say?!
He...
He
what is he doing?

SO... THIS MEANS THAT I'VE ALWAYS BEEN YOUR NUMBER ONE?
DIDN'T ANYONE TELL YOU THAT?
Wh...
WHAT!
!

WELL THEN I'M GOING TO MY PART-TIME JOB
WAIT, DON'T RUN AW
はふっ
YOU LIKE IT, DON'T YOU?
DON'T...
?
WHAT IS THIS?
BREAD PUDDING?

KISS
DON'T MAKE FUN OF ME...
LICK
WH...?!
WEET
DON'T EAT TOO MUCH OF IT

I don't want to get excited alone anymore
Argh
so annoying
Why is it that only my heart starts racing
Happy Valentine!
バレンタイン フェ
THE CAFÉ ACROSS THE STREET LOOKS SO GOOD, DOESN'T IT?

LOOKS LIKE FUN.
HARUNA-CHAN, AREN'T YOU GOING TO GIVE CHOCOLATE TO YOUR BOYFRIEND TOMORROW AS WELL?
WHEN I THINK ABOUT IT, IF I GAVE IT TO THAT GUY, MY LIFE WOULD BECOME EVEN MORE INTENSE
JUST WHAT KIND OF BOYFRIEND IS HE?...
If I gave it to him I wonder if he would be happy
He might feel irritated but he would eat and then, on the white day ...

AH YES
HARUKA-CHAN, COME HERE FOR A BIT
HE'S A NEW STAFF MEMBER, NISHIMURA SHINGO-KUN. PLEASE SHOW HIM AROUND AND EXPLAIN EVERYTHING.
Argh .It was supposed to be a fun Valentines Day
I would definitely not get anything in return.

NICE TO MEET YOU, I'M NISHIMURA
OH, SO THAT'S HOW IT IS. YOU LIVE SOMEWHERE CLOSE TO HERE...
HARUKA-CHAN, DO YOU KNOW THE BAKERY ON THE MAIN ROAD? IT'S REALLY NICE THERE, ISN'T IT?
YEAH, I KNOW THAT PLACE BREAD PUDDING IS SO DELICIOUS!
WHICH HIGH SCHOOL ARE YOU GOING TO? SOMEWHERE NEAR HERE, RIGHT?
YEAH, DO YOU KNOW KOUSEN HIGH SCHOOL?
EH?
KOUSEN ARE YOU SERIOUS? MY ACQUAINTANCE GOES THERE AS WELL
YOU'RE KIDDING! WHO? I MIGHT KNOW HIM
I WONDER, WE USED TO BE CLASSMATES IN MIDDLE SCHOOL. THAT GUY STANDS OUT QUITE A LOT, HIS NAME IS FUJIKAWA MITSUKI

PLEASE TELL ME EVERYTHING ABOUT FUJIKAWA! HIS WEAKNESSES, OR WHAT WAS HE LIKE IN MIDDLE SCHOOL, WHATEVER IS FINE!
FUJIKAWA
MITSUKI?!
THAT'S RIGHT. DO YOU KNOW HIM BY ANY CHANCE?
TO SAY THAT I KNOW HIM IS A BIT...
FUJIKAWA WHO IS ALWAYS SURROUNDED BY WOMEN, THAT FUJIKAWA?
WE... WELL YEAH...
COFFEE
LILY'S CAFE

He's always making fun of people
but he had to live through quite a lot
FUJIKAWA, I MET YOUR FRIEND TODAY
YO!
HAVE YOU FINISHED ALREADY?
YEAH
THEN LET'S GO

HE SAID YOU ATTENDED THE SAME MIDDLE SCHOOL.
THAT GUY'S NAME IS NISHIMURA SHINGO, DO YOU KNOW HIM?
I DON'T..
OH, SO THAT'S HOW IT IS... HE KNEW QUITE A LOT ABOUT YOU SO I THOUGHT YOU MIGHT KNOW HIM.
DID HE SAY SOMETHING ABOUT ME?
BECAUSE
I HAVE NO COURAGE TO ASK YOU ABOUT YOUR PAST LIFE IN SO EASILY..
I don't know anything about Fujikawa.
IF YOU WANT TO KNOW SOMETHING ABOUT ME, ISN'T IT BETTER TO ASK ME DIRECTLY?
DON'T TELL ME YOU BELIEVED EVERYTHING THAT GUY TOLD YOU...

CAN I GO AND SEE WHERE YOU LIVE, FUJIKAWA?
.....
THEN
Please tell me
COME

Was it too soon
I wonder?
DO YOU WANT TO DRINK ANYTHING?
Why...
N... NO, I'M NOT VERY THIRSTY
am I getting nervous?
IT'S SO CLEAN AND TIDY, IT MAKES ME IRRITATED SOMEHOW...

I just came to have a look at his room. why am I getting scared now?
It's not like I came here to do it
There is nothing to be worried about, stupid!
I can feel Fujikawa's presence...
AH,
CAN I SEE YOUR MIDDLE SCHOOL PHOTO ALBUM?
I AM CURIOUS HOW DID...

UH...
WA...
WAIT!

HEY,
DO YOU UNDERSTAND THE MEANING OF COMING INTO A GUY'S ROOM ALONE.
IF IT WAS ANOTHER GUY AND NOT ME, WHAT WOULD YOU DO?
IF YOU'RE NOT READY, DON'T COME

Shut up...
IF I'D KNOWN YOU'D SAY THAT I WOULDN'T HAVE COME HERE, STUPID!
I understand it very clearly
As Fujikawa said, I am being stupid

I was happy. I wonder what happened...
I just wanted to get close to him.
It's not that I wanted to make him angry and run away
There's no way he's going to chase after me...

WHO
ARE YOU ALRIGHT?
There was a strange aura around you so I came to check
SUGGESTED ME TO KNIT?
HA...
HARUNA IS KNITTING...
I CAN'T BELIEVE
I CAN'T BELIEVE IT TOO
FOR HIS SAKE I STAYED UP LAST NIGHT UNTIL I GOT DISGUSTED WITH MYSELF...
THAT HARUNA IS DOING SOMETHING LIKE THIS FOR FUJIKAWA
I FEEL SO THAT I FOUND THIS UNEXPECTED TALENT OF MINE
WAH, SO PRETTY!
TRUE, YOU SHOULD BE ABLE TO FINISH IT TODAY.

YOUNG LADY, HUH?
AS I THOUGHT
I'M JUST WASTING MY TIME ON THIS.
I want to make up with him
OPEN
I MADE IT!
I WONDER IF IT WAS A GOOD IDEA TO PUT THE INITIALS... OH WELL, IT WAS DIFFICULT.
THIS WAY HE WILL GO PAST THIS PLACE ON THE WAY FROM HIS PART TIME JOB MAYBE I SHOULD SEND HIM A MESSAGE FIRST?
HARUKA-CHAN, COULD I TALK TO YOU FOR A BIT?
WH... WHAT?

VALENTINE'S DAY PARTY?
YEAH,
I GOT SOME TICKETS FROM MY FRIEND IT SAYS IT'S IN THE CLUB NEAR THE STATION.
IT'S GOING TO BE OPEN ALL NIGHT SO WHY DON'T YOU COME WITH YOUR BOYFRIEND?
B-BOY-FRIED
TODAY... IS A BIT IMPOSSIRLE
IS... IS THAT SO?
EX-GIRL-FRIEND?
YEAH, AS WELL AS SOME FRIENDS FROM MIDDLE SCHOOL
AH, FUJIKAWA'S EX-GIRLFRIEND IS ALSO COMING
Fujikawa's ex-girlfriend.

Fujikawa got into an accident...
However
I wonder what kind of girl is she
If Fujikawa knew she was coming he would defintely refuse to go
AS I THOUGHT IT'S BETTER NOT TO GO... SORRY, YOU WENT THROUGH SO MUCH TROUBLE YET I AM SAYING THIS...
IT'S ALRIGHT KEEP IT FOR THE TIME BEING
NO, AS I SAID
プルルル
プルルル
HELLO!
HARUNA!
Yumi? What happened?
YOU FINALLY ANSWERED YOUR PHONE
IT'S SO SUDDEN BUT SOMETHING TERRIBLE HAPPENED

FUJI-KAWA!
WHY ARE YOU HERE?
I'M SO GLAD YOU'RE ALRIGHT!
I HEARD YOU GOT INTO AN ACCIDENT. I WAS SO SCARED THAT SOMETHING BAD HAPPENED TO YOU...
AN ACCIDENT?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I DIDN'T GET INTO AN ACCIDENT. THERE WAS A WOMAN WHO FELL OFF MY BIKE AND GOT INJURED
EH?
A... WOMAN? WHAT DO YOU MEAN?
MITSUKI, ARE YOU HITTING ON OTHER WOMEN?

DON'T TALK TO ME IN THAT WAY AND DON'T FORGET WHO IS TAKING CARING OF YOU
OH SHUT UP...
?!
NOW LOOK, MY FACE IS ALL SWOLLEN. WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT IT?
IT'S YOUR FAULT FOR NOT LENDING ME YOUR BIKE WHEN I ASKED.
YOU KNOW IT'S YOUR FAULT...
WHAT THE...
What's the meaning of this?
SO THE RUMORS WERE TRUE?

YOU TOLD ME NOT TO BELIEVE WHAT OTHER GUYS SAY BUT IT'S TRUE AFTER ALL
DON'T MAKE FUN OF ME,
YOU FLIRTATIOUS LIAR!

HEY!

He hasn't called nor texted me since the accident
I don't know what to believe anymore...
Stupid!
Ah! I don't care anymore
ドンズンッ
From

ARGH!
WHAT DOES HE WANT?
HMM...
VALENTINE PARTY

If this is how it is
I'll just go there!
I want to have fun and forget about Fujikawa
!!
...
But somehow I'm worried about meeting my ex-boyfriend

Valentine Coupling Party
What is this place?!
Wh...
coupling party?
A
What happened?
Where's my ex?
Isn't this supposed to be a normal party?
But it seems like I'm the only single girl here...
HEY, HARUNA!
DID YOU COME HERE TO GET BACK WITH ME?

KA...KAZUKI?
WHY ARE YOU?...
Nishimura-kun?
I'M SORRY, HARUNA-CHAN
AT FIRST I DIDN'T REALLY PUT MUCH THOUGHT IN IT BUT YOU CAME HERE AS WELL...AREN'T YOU STUPID?
SHUT UP!
WELL, DON'T SEND ME ANY MESSAGES ANYMORE!
タッ
DIDN'T I SAY IT WOULD BE BETTER IF YOU CAME WITH FUJIKAWA?
BUT I REALLY DIDN'T THINK YOU'D COME HERE ALONE
I was deceived...

WAIT!
YOU WERE IGNORING ME UP UNTIL NOW
LET ME GO!
I REFUSED FOUR TIMES ALREADY,
DON'T BE STUPID! LET ME GO...
DON'T TELL ME YOU THOUGHT I WILL STOP CALLING YOU IF YOU WENT OUT WITH FUJIKAWA
IT'S SO EASY FOR HIM TO FIND ANOTHER GIRL

ズッ
LET...
AH!...
HARUNA

FUJIKAWA!

HEY YOU! WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING?
ARE YOU ALRIGHT, KAZUKI?
I KICKED YOU ON PURPOSE BUT
WHO ARE YOU?
DO YOU EVEN REALIZE WHAT HAVE YOU DONE?
HARUNA AND MY PREVIOUS GIRLFRIEND TOO, YOU STOLE THEM BOTH!

WE WERE TOGETHER IN MIDDLE SCHOOL!
MY GIRLFRIEND BROKE UP WITH ME BECAUSE OF YOU
I WAS DUMPED TOO BECAUSE OF YOU!
CAN YOU GET UP?
FUJIKAWA, WHY ARE YOU HERE?
YOUR FRIENDS WERE WORRIED ABOUT YOU SO THEY CALLED ME
EH? YUMI CALLED?
LISTEN!
YOU WERE DUMPED, RIGHT?
UH
SO SHUT UP AND DON'T DISTURB ME ANYMORE
THEN...
I'LL TELL YOU A SECRET ABOUT HARUNA

SHE IS VERY CLUMSY AT ECCHI THINGS!
WH...
WH...
WHAT ARE YOU SAYING?!

INTERESTING...
WE SHALL SEE ABOUT THAT

Fujikawa....
EVEN THOUGH YOU HAVE SOMEONE ELSE SAYING THAT MAKES ME HAVE MISLEADING EXPECTATIONS...
Always doing things his own way
It's frustrating that I can't hate him even if I want to
WHY
YOU KNOW...
WHY DID YOU SAY THAT?
I DON'T WANT TO HEAR ANYTHING!

YOU'RE WEARING THAT SCARF
WH, WHY?

WH...
WHY?
YOU MISUNDERSTOOD...
THE GIRL FROM BEFORE AND YOU ARE DIFFERENT BECAUSE
SHE IS MY OLDER SISTER.
...
OLDER...
SISTER?
Sister? You're siblings?

Doesn't seem like your older sister. There's something suspicious
IS IT TRUE?
IT DOESN'T MATTER IF YOU BELIEVE ME OR NOT I WILL TELL YOU EVERYTHING YOU'RE CURIOUS ABOUT
UNTIL YOU'RE SATISFIED.
.....
Damn

In the end I like him! Stupid!

He's annoying but I like him!
IS IT TRUE WHAT THAT GUY SAID?
HEY...

HOW...
DO I KNOW?!
Well then, excuse me
DO YOU WANT TO TRY?
It doesn't matter already because I fell for his trap

I know that whatever I do is useless because it's an incurable illness.

Happy 3rd Anniversary
Chibi Manga

I like to take this opportunity to say Thank you so much for continue Supporting Chibi Manga and without all of your help, we will never make this far.

Also, i like to thank all The Staffs of Chibi Manga. Thanks for all of your Effort, Hardwork and Time that you given for our group. i really appreciate it so much.

I hope that we continue giving you more wonderful release and keep supporting our group too!

CHIBI MANGA ADMIN

Real Kiss
Chapter 2
Raw1st : Raw Provider
Sangami : Translator
Sapphire Rose : Proofreader
Aisci : Editor
Taka_Miaka : Qcer
ChiR Manga

If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation

Chibi Manga is Looking For:
- Translator (Japanese / Korean)
- Scanner / Raw Provider
- Editor (Cleaners & Tipe-setters)
If you Like to Join, Then Emal us at:
chibi_manga@ymail.com

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members
Translators
Scanners
Reliable Editors
WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!
At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.
No.4
PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!
YES SIR!
PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND
♥ ♥ ♥
HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?
of course!
translator
ME ?
YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!
CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!
PLEASE!

Recruiting Page

Do you love reading Shouzo Manga but wish there we're more releases? then why dont you help us?

Chibi Manga is Recruiting More Staff so we can release more Manga to All Manga Fans Anyone Who Like to help us and know how to Translate Japanese to English or able to scan manga then Email us @ Chibi_manga@ymail com

*We will Waiting for you ^^*

Chibi Manga Staff